

6° in het zesde streepje worden de volgende wijzigingen aangebracht :

— de woorden «, of van 1 januari 2010 tot en met 30 september 2010 » ingevoegd tussen de woorden « 1 juli 2010 » en de woorden « komt van »;

— in fine worden de woorden «, of van 1 januari 2010 tot en met 30 september 2010 » toegevoegd;

7° in het zevende streepje worden de volgende wijzigingen aangebracht :

— de woorden «, of het eerste of tweede kwartaal van 2010 » worden ingevoegd tussen de woorden « van 2009 » en « blijkt dat »;

— na de woorden « van 2007 » worden de woorden «, of van het eerste of tweede kwartaal van 2008 » toegevoegd.

Art. 45. Deze afdeling treedt in werking op 1 juli 2010.

De Koning kan bij een besluit vastgesteld na overleg in de Ministerraad de toepassing van deze afdeling uitbreiden tot aanvragen gedaan tot en met 31 december 2010. Te dien einde past Hij de begin- en/of einddatum van de periodes bedoeld in artikel 44 aan.

Kondigen deze wet af, bevelen dat zij met 's Lands zegel zal worden bekleed en door het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Gegeven te Châteauneuf-de-Grasse, 19 mei 2010.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Financiën,
D. REYNDEERS

De Minister van Werk,
Mevr. J. MILQUET

De Minister van K.M.O.'s en Zelfstandigen,
Mevr. S. LARUELLE

Met 's Lands zegel gezegeld :

De Minister van Justitie,
S. DE CLERCK

Nota

Stukken van de Kamer van Volksvertegenwoordigers :

Doc-52-2521 - 2009/2010 :

Nr. 1 : Wetsontwerp.

Nr. 2 en 3 : Amendementen.

Nr. 4 : Verslag.

Nr. 5 : Tekst aangenomen door de commissie.

Nr. 6 : Amendementen.

Nr. 7 : Aanvullend verslag.

Nr. 8 : Tekst aangenomen door de commissie.

Nr. 9 : Tekst aangenomen in plenaire vergadering en overgezonden aan de Senaat.

Integraal verslag : 5 mei 2010.

Stukken van de Senaat :

4-1788 - 2009/2010 :

Nr. 1 : Ontwerp geëvoceerd door de Senaat.

Nr. 2 : Verslag.

Nr. 3 : Beslissing om niet te amenderen.

Handelingen van de Senaat : 6 mei 2010.

6° au sixième tiret, les modifications suivantes sont apportées :

— les mots «, ou de la période du 1^{er} janvier 2010 jusqu'au 30 septembre 2010 » sont insérés entre les mots « 1^{er} juillet 2010 » et les mots « de l'indépendant »;

— in fine les mots «, ou de la période du 1^{er} janvier 2010 jusqu'au 30 septembre 2010 » sont ajoutés;

7° au septième tiret, les modifications suivantes sont apportées :

— les mots «, ou le 1^{er} et 2^e trimestre 2010 » sont insérés entre les mots « trimestre 2009 » et les mots « que le chiffre »;

— après les mots « trimestre 2007 » les mots «, ou le 1^{er} et deuxième trimestre 2008 » sont ajoutés.

Art. 45. La présente section entre en vigueur le 1^{er} juillet 2010.

Le Roi peut, par arrêté délibéré en Conseil des Ministres, élargir l'application de cette section aux demandes faites jusqu'au 31 décembre 2010. A cette fin, Il adapte les dates de début et/ou de fin des périodes visées à l'article 44.

Promulguons la présente loi, ordonnons qu'elle soit revêtue du sceau de l'Etat et publiée par le *Moniteur belge*.

Donné à Châteauneuf-de-Grasse, le 19 mai 2010.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre des Finances,
D. REYNDEERS

La Ministre de l'Emploi,
Mme J. MILQUET

La Ministre des P.M.E. et des Indépendants,
Mme S. LARUELLE

Scellé du sceau de l'Etat :

Le Ministre de la Justice,
S. DE CLERCK

Note

Documents de la Chambre des représentants :

Doc-52-2475 - 2009/2010 :

N° 2 : Projet de loi.

N° 2 et 3 : Amendements.

N° 4 : Rapport.

N° 5 : Texte adopté par la commission.

N° 6 : Amendements.

N° 7 : Rapport complémentaire.

N° 8 : Texte adopté par la commission.

N° 9 : Texte adopté en séance plénière et transmis au Sénat.

Compte rendu intégral : 1^{er} mai 2010.

Documents du Sénat :

4-1788 - 2009/2010 :

N° 1 : Projet évoqué par le Sénat.

N° 2 : Rapport.

N° 3 : Décision de ne pas amender.

Annales du Sénat : 6 mai 2010.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST FINANCIEN

N. 2010 — 1658 (2010 - 1490)

[C - 2010/03332]

4 MEI 2010. — Wet tot wijziging van artikel 308, § 3, van het Wetboek van inkomstenbelastingen 1992. — Erratum

In het *Belgisch Staatsblad* van 11 mei 2010, Ed. 1., pagina 25954, moet de volgende correctie worden aangebracht :

In de Nederlandse tekst van artikel 2, tweede zin, lees « voor het voorgaande aanslagjaar » in plaats van « voor het aanslagjaar ».

SERVICE PUBLIC FEDERAL FINANCES

F. 2010 — 1658 (2010 - 1490)

[C - 2010/03332]

4 MAI 2010. — Loi modifiant l'article 308, § 3, du Code des impôts sur les revenus 1992. — Erratum

Au *Moniteur belge* du 11 mai 2010, Ed. 1., page 25954, il y a lieu d'apporter la correction suivante :

A l'article 2, deuxième phrase, dans le texte néerlandais, lire « voor het voorgaande aanslagjaar » au lieu de « voor het aanslagjaar ».